



## Budget 2020–21

# Tala o le Tupe i le Tepa atu i ai

## Lafoga maualalo mo tagata Ausetalia galulue malosi

I lenei Tala o le Tupe, o lo’o tu’uina mai ai e le Malo le \$17.8 piliona fa’aopoopo i lafoga o tupe maua a le tagata lava ia e lagolago ai le toe fa’aleleia o le tamaoaiga, e aofia ai ma le \$12.5 piliona fa’aopoopo i le isi 12 masina. O lo’o fausia i luga o le \$8.1 piliona i le lafoga fesoasoani o le a tu’uina atu mo le tupe maua 2020-21 i lalo o le tulafono ma’ea fa’atulafonoina o au lava fuafuaga o Tupe Maua.

I lalo o suiga a le Malo, o le a penefiti tagata ta’ito’atasi mai le aumaia i luma o lafoga fa’aitiitia i le Vaega 2 o lana Fuafuaga, fa’atasi ai ma le na o le

tasi penefiti fa’aopoopo mai tupe maua maualalo ma ogatotonu lafoga taufa’apaleni i le 2020-21.

## Lagolagoina fale fausia

O se vaega o le fuafuaga o le toe faaleleia o le tamaoaiga e fausia ai galuega, toe fausia lo tatou tamaoaiga ma faamautu le lumana’i o Ausetalia, o le 10,000 faaopoopo o tagata faatoa fa’atau o latou fale o le a mafai ona faatau se fale fou i se taimi vave i lalo o le faaopoopoga mo le Fa’atau Fa’atau Fale Fuafuaga Nonogatupe.

O le 10,000 o nofoaga fa’aopoopo o le a tu’uina atu i le 2020-21 e lagolago ai le fa’atauina o se fale fou po’o se fale fou fausiaina. O le a fa’atagaina ai le au fa’atau fale muamua e fa’amautu se

nonogatupe e fausia ai se fale fou pe fa'atau ai se fale fou ma se tiposi e o'o atu i le 5 pasene, ma le Malo e karenitiina le o'o atu i le 15 pasene o le nonogatupe.

## Fa'atupeina o atina'e tetele

Talu mai le amataga o le faama'i pipisi o le COVID-19 ua ta'utino atu le Malo e inivesi le \$14 piliona mo ni atina'e fou ma ua fa'a televave i totonu o le isi fa tausaga. O nei poloketi o le a lagolagoina le isi 40,000 galuega i le taimi o lo latou fausiaina.

O lenei teuga tupe fa'afaigaluega o se vaega o faamaumauga a le Malo mo le umi e 10 tausaga ma ua fa'alateleina i le \$110 piliona ma ua amata lagolagoina le 100,000 galuega i nofoaga faigaluega i le atunu'u atoa.

## Lagolagoina pisinisi ma teuga tupe

Ina ia lagolagoina teuga tupe fou ma fa'ateleina tupe maua a pisinisi, ua tu'uina mai e le Malo se lafoga le tumau, lea o le a avanoa mo le 3.5 miliona pisinisi (sili atu i le 99 pasene o pisinisi) o lo'o fa'afaigaluegaina le 11.5 miliona tagata faigaluega. O tupe fa'aopopo o le a apalai lata i le \$200 piliona vaega o teuga tupe, aofia ai le 80 pasene o teuga tupe aseta fa'aitiitia e ala i pisinisi ae le o maina. Mai le 7:30pm (AEDT) aso 6 Oketopa 2020 se'ia o'o i le aso 30 Iuni 2022, o pisinisi e o'o atu i le \$5 piliona tupe maua o le a mafai ona ave'esea le tau atoa o aseta fa'aitiitia i so'o se tau i le tausaga na o latou fa'atuina ai. O le tau o fa'aleleiga i aseta fa'aitiitia agava'a na faia i lenei vaitaimi o le a ave'eseina atoa lea.

O le a fa'atagaina foi e le Malo kamupani ma tupe maua e o'o atu i le \$5 piliona e fa'apaleni ai tupe ua leiloa fa'asaga i polofiti talu ai i luga na totogiina lafoga, e fausia ai se tupe toe fa'afo'i mai. O le a avanoa tupe leiloa toe fa'aauau (loss carry-back) i le lata i le 1 miliona kamupani o fa'afaigaluegaina e o'o atu i le 8.8 miliona tagata faigaluega. O tupe leiloa na mauaina e o'o atu i le 2021-22 e toe fa'afo'i i tua fa'asaga i polofiti na mauaina pe ina ua te'a le 2018-19. O kamupani

agava'a e ono filifili e maua lafoga toe fa'afo'i mai pe a o latou failaina a latou 2020-21 ma 2021-22 lafoga toe fa'afo'i.

## Ausetalia Fa'aeleteroni

O le fa'ama'i COVID-19 ua fa'atelevave ai le fa'aaogaina o eleteroni fa'afuainumera e kamupani Ausetalia ma tagata fa'aaoga ua mafai ai e le toatele ona suia a latou fa'agaioiga ma fa'aauau pea ona fefa'ataua'i a'o i ai i tulaga faigata ma le le mautinoa.

O le Alafua Fa'aeleteroni a Pisinisi a le Malo o le a fausia i luga o nei suiga fou ua i ai e lagolago ai le fa'aaogaina tele o fa'aeleteroni fou i le tamaoaiga atoa – e ala i pisinisi ma tagata fa'aaoga.

O le \$4.5 piliona teuga tupe fa'aopopo i le NBN Co o le a aumaia ai sili ona-vave broadband i le miliona o aiga ma pisinisi. Fa'atupeina o le \$29.2 miliona o le a fa'atelevave ai foi le fa'alaua'iteleina o le 5G network.

## Fa'aleleia le faigofie ona faia pisinisi

O le ave'eseina o le tele o aiaiga o se elemeni autu a le Malo Alafua Fa'afouina Tamaoaiga mo Ausetalia. O le ala lea ua fa'afaigofie ai e le Malo mo pisinisi ma inivesi, fausia galuega, tali vave atu i lu'itau ma taofi mau avanoa.

I lenei Paketi, o le a faia e le Malo:

- Suia fa'afaigofie ma fa'afuainumera fa'aeleteroni le tele o gaioiga fa'atonutonu
- Fa'aitiitia tulafono ua fa'atula'i mai ai tupe totogi le talafeagai ma fa'atelegese ai gaioiga fa'apisinisi
- Lagolago pisinisi laiti i le toe fa'atulagaina

## JobMaker Hiring Credit

O le JobMaker Hiring Credit fou a le Malo o le a fesoasoani e fa'atelevaveina le tuputupu pea o galuega i le toe fa'afouina i le tu'uina atu i pisinisi

ni tau e toe fa'aopopo ai tagata faigaluega talavou o sailia ni galuega mai le 16 i le 35 tausaga le matutua. O le JobMaker Hiring Credit o se vaega autu lea a le JobMaker Alafua a le Malo e una'ia ai le toe fa'atulagaina o le tamaoaiga a Ausetalia.

O le JobMaker Hiring Credit e fuafua e **lagolagoina lata i le 450,000 avanoa faigaluega mo tagata talavou** ma le tau e \$4 piliona mai le 2020-21 i le 2022-23.

## Inivesi i a'oga, tomiai ma polokalama fa'aa'oa'oga

Ua faia e le Malo le atia'eina o tomiai ma agava'a o le fa'apitoa maualuga lea o se vaega a lana JobMaker Alafua. O le ta'utinoga a le Malo o le a lagolago ai le tu'uina atu o tagata i galuega ma fa'amautinoa o tagata Ausetalia ua i ai le tomiai sa'o mo galuega i le lumana'i.

- JobTrainer - fa'atupuina tagata faigaluega Ausetalia
- Polokalama fa'aa'oa'oga fou e fesoasoani i le toe fa'atulagaina
- Lagolago mo tagata saili galuega
- Tele tagata fa'au'u sauni mo galuega
- Vasega pupu'u mo tagata Ausetalia e toe fa'aagava'a ma fa'ateleina le tomiai

## Tu'uina atu tamaoaiga saogalemu mo fafine

Ua tu'uina atu e le Malo le 2020 Fafine Tamaoaiga Saogalemu Fa'amatalaga e fa'ateleina ai fafine maua galuega, fa'aleleia tulaga lelei o tupe maua ma fa'alauteleina le tamaoaiga tuto'atasi. O le \$240.4 miliona ofa o le a tu'uina atu ai avanoa faigaluega, lagolago i matua ma lagolago mo fafine i fale faigaluega.

O lenei e aofia ai polokalama faigaluega e lagolagoina tulaga fa'ata'ita'i o fafine ma atina'eina, ma fa'ateleina avanoa mo fafine i le science, tekonolosi, inisinia ma numera (STEM), pisinisi ma fale faigaluega e to'atele i tamaloloa.

## Lagolagoina fale gaosi mea ma su'esu'ega ma atina'e

O le fa'ama'i o le COVID-19 ua fa'aalia ai se malamalama i luga o le tulaga aloa'ia lelei o le fa'ataua o fa'alapotopotoga sapalai ma maua ai le faigofie ona suia, fetu'utu'una'i ma faia suiga fou i agava'a tau gaosi mea.

O le \$1.5 piliona o le Modern Manufacturing Strategy a le Malo o se alafua mo se taimi umi e lagolago ai le toe fa'atulagaina o le tamaoaiga a Ausetalia.

Ua inivesi e le Malo le isi \$2 piliona fa'aopopo e ala i le Research ma Development Tax Incentive.

## Paoa saogalemu ma maketi toe fa'aleleina

I le atunu'u atoa, o le tau o le paoa i aiga ua pa'u i le 4.7 pasene talu mai Tesema 2018, ma tau si'iatua o le paoa ua fa'aitiitia i luga o le 12 masina talu ai. Ina ia tumau i tau maualalo, o le a galulue le Malo ma 'au'aunaga fa'apitoa e fa'atupuina paoa fa'aeletise ma le National Cabinet e fa'amautinoa le fa'agaioia lelei ma auala o le tu'ufa'atasia.

Ua puipua malu e le Malo Ausetalia lona paoa fa'aeletise, sapalai suau'u ma kesi ina ia tumau i lalo tau, fausia galuega fou ma lagolago i fale faigaluega fa'alotoifale.

## Lagolago vaega toe foi i tulaga masani

Ua fa'aaauu pea ona tutu fa'atasi le Malo ma itumalo Ausetalia ua o latou tete'e atu i lologa, afi, matutu ma le taimi nei, COVID-19. E ala i ofa i itumalo e sili atu ma le \$550 miliona o le a lagolagoina ai e le Malo o tatou itumalo e toe fo'i i le lelei mai a'afiaga o le COVID-19. O lenei e fausia i luga o lagolago tu'uina mai e ala i le \$1 piliona COVID-19 Fesoasoani ma Toe fa'aleleia Alagatupe.

## Sili ona malu puipua ma toe fo'i i le lelei Ausetalia

O lo'o fausia e le Malo alavai mo le 21st Seneturi e fesoasoani e fa'atupuina le malu puipua o o tatou suavai, fausia le toe foi i le lelei itumalo, tu'uina atu galuega ma fa'atupuina o tatou tulaga aloa'ia lelei o vaega faifa'ato'aga. O se inivesi e \$2 piliona mo poloketi fou i lalo o le National Water Infrastructure Development Fund o le a lagolagoina le isi tupulaga o alavai e ala i Laina alavai.

Ua inivesi foi e le Malo le \$270 miliona i le Murray-Darling Communities Investment Package o le a fa'aleleia ai le soifua maloloina lelei o le Pesini a'o lagolagoina atina'e fa'aitumalo.

Ia mautinoa o le Northern Australia e mafai ona fa'aaau pea ona penefiti mai polokalama e lagolagoina 'aunaga taua mana'omia, ua fa'alateleina e le Malo le Northern Australia Infrastructure Facility (NAIF) mo le isi lima tausaga fa'aopopo, se'ia o'o ia Luni 2026, ma fa'ateleina ana iloilo tau nonogatupe.

## Puipua o tatou si'osi'omaga

Ua inivesi e le Malo le \$47.4 miliona e puipua o tatou ogasami ma toe fa'afo'i i tulaga masani o latou soifua maloloina ma ua ta'utino atu le \$29.1 miliona e fa'aititia ai a'afiaga fa'atama'iaina i kemikolo i luga o lau'ele'ele a Malo Aufa'atasi.

O le a inivesiina e le Malo le \$249.6 miliona i luga o le fa'atama'iaina e fa'afouina ai atina'e toe fa'aaoga, fa'aititia otaota ma mea toefa'aaoga sili atu i totonu o Ausetalia.

## Puipua, fa'ailoaina ma togafitia le COVID-19

I lenei Paketi, ua inivesi ai e le Malo le \$4.9 piliona mo tulaga 'ese'ese o le soifua maloloina ia mautinoa ai e fa'aaau pea e tagata Ausetalia ona maua le tausiga fa'afoma'i ma lagolago o lo'o latou

mana'omia i le taimi atoa o le fa'ama'i. O le fetu'utu'una'i ma le fa'alateleina o le tali mai e mafai ai e le auala tau soifua maloloina ona tali atu, ma puipua tagata Ausetalia uma.

## Lagolagoina tagata Ausetalia i le taimi o le fa'ama'i

Ua tu'uina atu e le Malo fesoasoani tau tupe e le'i faia muamua i tagata Ausetalia e lagolago ai i latou e ala i le fa'ama'i o le coronavirus, e aofia ai:

- O le JobKeeper Payment
- Fesoasoani tautupe fa'aopopo mo tagata ta'ito'atasi
- E lua Tamaoaiga Lagolago Tupe totogi fa'aopopo mo tagata penisiona ma isi tagata agava'a
- Fa'atagaina Le tumau i le Supa

## Lou Lumana'i, Lau Supa

Ua ta'utino atu le Malo e faia le Supa Ausetalia ia galue ma aoga lelei mo latou ia una'ia ai a latou tupe sefe mo le litaea.

O le Malo *Lou Lumana'i, Lau Supa* toe fa'aleleia o isi la'asaga toe fa'aleleia o fuafuaga a le Malo ma o le a va'aia ai tagata Ausetalia ua sefeina le \$17.9 piliona i le isi sefulu tausaga.

## Tausia tagata Ausetalia ia sefe

O le Ausetalia saipa malosi'aga saogalemu e malosi, ae o taufa'afefe ua fa'afeagai ma i tatou i luga o laina ua fa'ateleina. O le COVID-19 ua fa'asino mai ai pe fa'afea ona tatou ola ma galue i luga o laina. O le a fa'aavanoa mai e le Malo ia le \$201.5 miliona fa'aopopo e tu'uina mai ai le 2020 Saipa Saogalemu Auala.

O lo'o lagolagoina e le Malo i latou ua tausia ia sefe i tatou e ala i le ta'utino atu le \$300.2 miliona i le AFP e fa'amalosia lo latou malosi'aga e tausia tagata Ausetalia ia sefe mai le fa'ateteleina o le taufa'afefe i le si'osi'omaga.

## Lagolagoina o tatou itumalo

Ua i ai le naunauta'iga loloto a Ausetalia i le mautu, alualu i luma o le tamaoaiga ma fetu'utu'una'iga o le Pasefika ma Sauteisasa'e Asia, fa'ailoa i le Tula'i Mai a le Pasefika ma isi gaioiga fa'atino. Ua fa'amautinoa mai e le Malo le toe fa'afouina o o tatou itumalo:

- Inivesi i le COVID-19 Tui Mauaina ma Soifua Maloloina Polokalama Saogalemu i le Pasefika ma atunu'u Sauteisasa'e Asia.
- O le Australian Infrastructure Financing Facility mo le Pasefika
- COVID-19 Toe fa'afou – Lagolago i le Pasefika ma Timor-Leste
- Tu'uina atu poloketi atina'e pui puia i le Sauteisisifo Pasefika